



Ausschreibung Folienbeklebung (Teilbeklebung) Triebfahrzeuge Lint 41 & Regio-Shuttle Zug zur Kultur „Kulturstadt Bayern-Böhmen“



im Rahmen des Projekts Kulturstadt Bayern-Böhmen

- Auftraggeber:** Bavaria Bohemia e.V., vertreten durch die 1. Vorsitzende Irene Träxler
Länderbahn GmbH DLB, vertreten durch Ulrike Seifert
- Ansprechpartner:** Dr. Veronika Hofinger, Projektleitung
David Bender, Programmmanagement
Ulrike Seifert, Marketing
- Angebotsabgabe:** bis 05.08.2020, 16:00 Uhr

Das Centrum Bavaria Bohemia in Schönsee

Das Centrum Bavaria Bohemia (CeBB) fungiert seit 2006 als kulturelles Bindeglied zwischen den bayerischen und tschechischen Nachbarregionen Oberfranken, Oberpfalz, Niederbayern, Karlsbad, Pilsen und Südböhmen. Seit 12.12.2016 ist das CeBB auch *Koordinierungsstelle für die bayerisch-tschechische kulturelle Zusammenarbeit* im Auftrag der Bayerischen Staatsministerien für Unterricht und Kultus (StMUK) und für Wissenschaft und Kunst (StMWK). Träger des CeBB ist der Verein Bavaria Bohemia e.V..

Projekt Kulturstadt Bayern-Böhmen

Das Projekt Kulturstadt Bayern-Böhmen wird vom Bayerischen Staatsministerium der Finanzen und für Heimat sowie dem Landkreis und der Stadt Schwandorf gefördert. In den Jahren 2019-2021 wird das Projekt in der Oberpfalz (Schwandorf, 2020-2021) und in Oberfranken (Wunsiedel, 2021) umgesetzt und soll anschließend auch in den tschechischen Nachbarregionen fortgeführt werden.



Ziel ist,

- das Kulturleben der jeweiligen Kulturstadt um eine grenzüberschreitende Komponente zu bereichern und neue, grenzüberschreitende Kooperationen im Kulturbereich anzustoßen
- die bayerisch-tschechische Grenzregion für Besucher und Einheimische als Region mit einem reichen, vielfältigen und spannenden Kulturleben an einem Ort, der Kulturstadt Bayern-Böhmen, erlebbar zu machen.

Die Kulturstadt Bayern-Böhmen steht unter dem Motto: **3 tschechische + 3 bayerische Regionen = 1 Kulturregion im Herzen Europas.**

Ab 01. August 2020 findet in der Kulturstadt Bayern-Böhmen Schwandorf ein breites Spektrum bayerisch-tschechischer Kulturveranstaltungen statt. Konzerte, Theateraufführungen, Ausstellungen, Künstlersymposien, Lesungen, Vorträge, Führungen und Konferenzen ziehen Besucher und Einheimische an. Um Besucherinnen und Besucher gezielt auf das Projekt aufmerksam zu machen, werden zwei im Kulturstadt-Design gestaltete Züge der Länderbahn GmbH auf den Strecken Marktredwitz – Schwandorf – Regensburg, sowie Schwandorf – Cham – Lam – Domažlice/Taus verkehren. Der „Zug zur Kultur“ bietet darüber hinaus zu einzelnen Veranstaltungen kulturelles Programm aus Bayern und Böhmen.

Gegenstand der Ausschreibung

Gegenstand der Ausschreibung ist das Anfertigen und Anliefern von bedruckten Folien für die beidseitige Teilbeklebung zweier Triebfahrzeuge (siehe Anhang) in enger Absprache mit den Auftraggebern sowie der Grafikerin. Die Montage der Folien erfolgt im Werk der Länderbahn in Schwandorf. Nach Beendigung des Projekts im Dezember 2021 ist der Auftragnehmer für die Entfolierung der Triebfahrzeuge zuständig.

Eine detaillierte Leistungsbeschreibung der zu erbringenden Dienstleistungen und Anforderungen ist untenstehend aufgeführt.

Leistungsbeschreibung

1. Anfertigung und Anlieferung von bedruckten Folien

Der Auftragnehmer fertigt die Folien auf Grundlage der Entwürfe (siehe Anhang) und nach Rücksprache mit der Grafikerin an. Die druckfertigen Daten (pdf) hierfür werden vom Auftraggeber zur Verfügung gestellt. Beide Triebfahrzeuge werden auf voller Wagenlänge beidseitig teilbeklebt. Die Gesamtfläche des Fahrzeugs Lint 41 beträgt ca. 120qm, die des Regio-Shuttles ca. 50qm. Nach Auftragsvergabe erfolgt mindestens ein Ortstermin mit dem Auftraggeber und der Grafikerin, bei dem der Auftragnehmer die genauen Maße der zu bedruckenden Fläche ermittelt.

Bei der Herstellung der Folie wird eine Digitaldruckfolie Orajet 3951 inkl. Laminat Oraguard 290 g Zertifiziert nach DIN EN 45545-2:2016 verwendet. Bei der Verwendung eines anderen Materials oder Herstellers ist die Gleichwertigkeit nachzuweisen. Es gilt zu berücksichtigen, dass die Folien nach Beendigung des Projekts rückstandsfrei und ohne Schäden am Triebfahrzeug abgezogen werden müssen.

Die Anlieferung erfolgt an die Länderbahn GmbH DLB Schwandorf (Birkenlohstraße 9, 92421 Schwandorf).

2. Montage (Beklebung) der Folien (inklusive Schutzfolie)

Die bedruckten Folien werden in der gewählten Bahnenbreite senkrecht oder waagrecht auf beide Wagenseiten geklebt. Die Fenster- / Türöffnungen sind entlang der Rauten des Logos auszuschneiden. An einigen Stellen reichen die Rauten des Logos bis in die Glasscheibe. In diesen Bereichen sind die grafischen Elemente in den Fenstern zu belassen und sie entsprechend der grafischen Form auszuschneiden. Auf die bedruckte Folie wird eine Schutzfolie geliefert und geklebt (in den Gesamtpreis einzurechnen).

Die Kostenangaben für die Montage/Beklebung der Folien auf den Triebfahrzeugen, Ausschneiden der grafischen Elemente in den Fenstern und an der Stelle der bereits vorhandenen Logos, Montagematerial, Hilfsmittel, Zeit-/Personalaufwand, sowie An- und Abfahrtskosten sind für jedes Fahrzeug extra auszuweisen.

3. Entfolierung der Folien

Die Entfernung der Folien auf beiden Triebfahrzeugen (jeweils Schutzfolie und bedruckte Folie auf beiden Zugseiten) wird nach Beendigung des Projekts im Dezember 2021 durchgeführt. Der genaue Termin wird dem Auftragnehmer rechtzeitig mitgeteilt. Die Rechnungsstellung hat bis spätestens 20.12.2021 zu erfolgen.

Die Kostenangaben für die Entfernung der Folien vom Zugwagen, Hilfsmittel, Entsorgung, Zeit-/Personalaufwand, sowie An- und Abfahrtskosten sind für jedes Fahrzeug extra anzubieten.

Zeitplan

05.08.2020	Abgabe des Angebots
12.08.2020	Entscheidung über Vergabe & Zusendung der druckfertigen Daten
KW 34	Vororttermin Länderbahn Schwandorf
KW 36	Anlieferung & Montage Triebfahrzeug Lint 41
ab KW 36	Anlieferung & Montage Triebfahrzeug Regio Shuttle (nur am Wochenende)

Angebotsbewertung

Die Angebote werden nach den folgenden Kriterien bewertet:

- Preis (Gewichtung 50%)
- Qualität (Gewichtung 25%)
- Referenzen (bisherige Zusammenarbeit mit der Länderbahn GmbH) (Gewichtung 20%)

Ihr Angebot richten Sie bitte per E-Mail bis zum 05.08.2020 an Dr. Veronika Hofinger (veronika.hofinger@cebb.de) und David Bender (david.bender@cebb.de). Bei Rückfragen zu dieser Ausschreibung vereinbaren wir mit Ihnen gerne ein telefonisches oder persönliches Gespräch bei einem Vororttermin (Tel. 09674 924 878).

Anhang

Bild Regio-Shuttle



Bild Lint 41





Entwürfe

Bild Regio-Shuttle



Bild Lint 41

